

Česká obchodní inspekce
Inspektorát Ústecký a Liberecký
Prokopa Diviše 1386/6, Ústí nad Labem
email: usti@coi.cz, datová schránka: hp7dz3u,
tel.: +420 475 209 493

Identifikační kód

242005190082601

PROTOKOL O KONTROLE

V rozsahu oprávnění daných zákonem č. 255/2012 Sb., o kontrole (kontrolní řád), zákonem č. 64/1986 Sb., o České obchodní inspekci, a souvisejících předpisů, vše v platném znění, byla vykonána kontrola, z níž se pořizuje následující protokol:

Kontrolovaná osoba:

Název / Jméno: PARDAM NANO4FIBERS s.r.o.
IČO: 25268694
Sídlo: Žižkova 2759, Roudnice nad Labem, 41301
Název dotčené provozovny, adresa: Výrobce, Žižkova 2759, Roudnice nad Labem, 41301

Datum a čas šetření: 19.5.2020 9:00 - 19.5.2020 12:30

Za kontrolní orgán:

Vedoucí kontrolní skupiny: Bc. Miloslav Kounovský číslo průkazu: 000826
Další členové skupiny: Ing. Pavel Sluka číslo průkazu: 000781

Za kontrolovanou osobu:

funkce: jednatel jméno a příjmení: Mgr. Jan Buk datum nar.: 20.05.1977

Předmět kontroly a zmocňovací ustanovení:

Zákon č. 90/2016 Sb., o posuzování shody stanovených výrobků při jejich dodávání na trh, pravomoc dle §49 odst. 1

První kontrolní úkon: dne: 19.05.2020
§5 odst. 2 a) zák. o kontrole - Předložení průkazu nebo pověření ke kontrole

Poslední kontrolní úkon: dne: 19.05.2020
Vyhodnocení zaslaných a předložených materiálů



za ČOI - podpisy

22.05.2020

1

Mgr.

Jan Buk

Digitálně podepsal
Mgr. Jan Buk
Datum: 2020.05.29
19:47:21 +02'00'

.....
osoba přítomná kontrole - podpis

Kontrolní zjištění

Protokol o kontrole byl sepsán dne 22. 5. 2020 bez přítomnosti zástupce kontrolované společnosti v sídle České obchodní inspekce, Prokopa Diviše 1386/6, Ústí nad Labem.

Kontrola byla zahájena v sídle společnosti PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o., se sídlem Žižkova 2759, 413 01 Roudnice nad Labem, IČO 25268694 (dále jen společnost PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o.), dne 19. 5. 2020, v souladu s ustanovením § 5, odst. 1 a odst. 2 písm. c) zákona č. 255/2012 Sb., o kontrole, v platném znění, předložením služebních průkazů inspektory ČOI jednateli společnosti PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o., Mgr. Janu Bukovi ve věci požadavku společnosti PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o., o povolení dodání osobních ochranných pomůcek (dále jen OOP) na trh, konkrétně výrobku „Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19“ (evidováno na ČOI pod čj. ČOI 69667/20/2400).

Při kontrole bylo zjištěno, že dle výpisu z obchodního rejstříku, vedeného Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 43581, (dále jen obchodní rejstřík), byla obchodní firma PARDAM, s.r.o., dne 30. 4. 2020 vymazána z obchodního rejstříku a dne 30. 4. 2020 zapsána v obchodním rejstříku pod novým názvem PARDAM NANO4FIBERS s.r.o.


Společně s uvedenou žádostí byly doručeny následující doklady:

- Potvrzení o zahájení postupu posuzování shody OOP "Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19" vystavené dne 30. 4. 2020 Výzkumným ústavem bezpečnosti práce, v.v.i., Jeruzalémská 1283/9, 110 00 Praha 1 - Zkušební laboratoř č. 1040 akreditovaná ČIA podle ČSN EN ISO/IEC 17025:2018, (dále jen „VÚBP Praha“),
- Certifikát č. VUBP/024/2020 ze dne 30. 4. 2020 s popisem a zobrazením certifikovaného OOP "Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19" vystavený VÚBP Praha, s platností certifikace do 30. 7. 2020.
- Protokol o zkoušce č. 251/2020, na OOP "Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19" ze dne 24. 4. 2020 vystavený VÚBP Praha.
- Odborný posudek o zdravotní nezávadnosti č. SZÚ 765/2018 CTZB 187-765/18-73 ze dne 8. 3. 2018, vystavený Státním zdravotním ústavem, Šrobárova 49/48 100 00 Praha 10 (dále jen „SZÚ Praha“).

Při kontrole u společnosti PARDAM NANO4FIBERS s.r.o., dne 19. 5. 2020, jednatel společnosti Mgr. Jan Buk, uvedl, že společnost PARDAM NANO4FIBERS s.r.o. je výrobcem Antibakteriálního respirátoru BreaSAFE ANTI-COVID-19. Po ukončení schvalovacího postupu, získání certifikace a dle vývoje na trhu, případné poptávce není vyloučeno jejich dodávání i do ostatních států v rámci EU. Dále byl v době kontroly u výrobce dne 19. 5. 2020. Mgr. Janem Bukem předložen Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19, příbalový leták a návod k použití Antibakteriálního respirátoru BreaSAFE ANTI-COVID-19 v českém jazyce.

Vyhodnocení zaslaných a předložených materiálů

Kontrolovaná společnost PARDAM NANO4FIBERS s.r.o., zaslala společně se žádostí o povolení dodání OOP na trh následující doklady:


.....
za ČOI - podpis

22.05.2020

2

**Mgr. Jan
Buk**

Digitálně podepsal
Mgr. Jan Buk
Datum: 2020.05.29
19:47:52 +02'00'

osoba přítomná kontrole - podpis

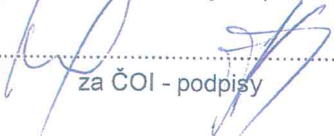
1. Potvrzení o zahájení postupu posuzování shody vystavené dne 30. 4. 2020 VÚBP Praha. Dle konstatování VÚBP Praha Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19 zajišťuje odpovídající úroveň ochrany zdraví a bezpečnosti v souladu se základními požadavky stanovenými v Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425, kterým se stanoví technické požadavky na OOP.
2. Certifikát č. VUBP/024/2020 vystavený dne 30. 4. 2020 VÚBP Praha s platností do 30. 7. 2020, potvrzující shodu vlastností Antibakteriálního respirátoru BreaSAFE ANTI-COVID-19 s vybranými požadavky normy ČSN EN 149:2002+A1 čl. 7.3, 7.9.2, 7.12, 7.16, 8.4.1.
3. Protokol o zkoušce vystavený VÚBP Praha č. 251/2020, ze dne 24. 4. 2020, se závěrem, že Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19, který byl předmětem zkoušky, zkoušce vyhověl.
4. Odborný posudek o zdravotní nezávadnosti vystavený SZÚ Praha č. SZÚ 765/2018 CTZB 187-765/18-73 ze dne 8. 3. 2018. Závěrem posudku je, že uvedené výrobky jsou v rozsahu provedených zkoušek bezpečné pro lidské zdraví při styku s kůží. Splňují základní požadavek na bezpečnost materiálu v souladu se zákonem 22/1997 Sb., o technických požadavcích na výrobky, v platném znění a s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425, kterým se stanoví technické požadavky na OOP.

Při kontrole dne 19. 5. 2020 v sídle společnosti PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o., byli jednatelem společnosti panem Mgr. Janem Bukem předány:

1. Příbalový leták, který bude přikládán k respirátorům, na kterém jsou uvedeny informace o typu výrobku - Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19, odkaz na EN, použití, popis a vlastnosti.
2. Návod k použití, který bude přikládán k respirátorům, na kterém jsou uvedeny informace o Antibakteriálním respirátoru BreaSAFE ANTI-COVID-19, o výrobcu, návod na údržbu, základní informace k péči o respirátor ve zdravotnických zařízeních, základní informace k péči o respirátor v domácnostech, návod k nasazení respirátoru.
3. Antibakteriální respirátor opatřený označením „BreaSAFE ANTI-COVID-19 FFP2 MANO4FIBERS PARDAM“. Shodně byl respirátor označen na fotodokumentaci, která je součástí výše uvedeného certifikátu č. VUBP/024/2020. Na základě této skutečnosti lze konstatovat, že tento respirátor je shodný s respirátorem, který byl posuzován VÚBP Praha, a na který byl vystaven certifikát č. VUBP/024/2020. Respirátory jsou baleny v kartónovém obalu po 3 kusech.

S ohledem na čl. 7 Doporučení Evropské komise 2020/403 o postupech posuzování shody a dozoru nad trhem v souvislosti s hrozbou nákazy koronavirem COVID-19 u osobních ochranných prostředků a zdravotnických prostředků platí, že pokud orgány dozoru nad trhem zjistí, že OOP zajišťují odpovídající úroveň ochrany zdraví a bezpečnosti v souladu se základními požadavky stanovenými v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o OOP, i když postupy posuzování shody, včetně umístění označení CE, nebyly zcela dokončeny podle harmonizovaných pravidel, mohou povolit dodávání těchto výrobků na trh Unie po omezenou dobu a po dobu provádění nezbytných postupů.

Jak vyplývá z výše uvedeného doporučení Komise (EU) 2020/403, pro dodávání OOP na trh není v současné době v okamžiku uvedení OOP na trh nutné splnění všech formálních požadavků. Aby bylo možné po omezenou dobu a po dobu provádění nezbytných postupů posouzení shody dodávat OOP na trh, musí být splněny tyto nezbytné podmínky:


.....
za ČOI - podpisy

22.05.2020
3

Mgr. Jan
Buk

Digitálně podepsal Mgr.
Jan Buk
Datum: 2020.05.29
19:48:15+02'00'.....

osoba přítomná kontrole - podpis

- a) ten, kdo má v úmyslu uvést OOP na trh, musí být schopen prokázat (typicky formou certifikátu ze zkušebny, popřípadě jiným dokumentem vydaným oprávněnou osobou), že tyto výrobky zajišťují odpovídající úroveň ochrany zdraví a bezpečnosti v souladu se základními požadavky stanovenými v Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/425 – **SPLNĚNO, společnost PARDAM NANO4FIBERS s.r.o, IČ:25268694, předložila Certifikát č. VUBP/024/2020 k OOP Antibakteriální respirátor BreaSAFE-ANTI-COVID-19,**
- b) musí být zahájen postup posuzování shody alespoň formou žádosti podané u tzv. oznámeného subjektu (zkušebny) – **SPLNĚNO, společnost PARDAM NANO4FIBERS s.r.o, IČ: 25268694, předložila Potvrzení o zahájení postupu posuzování shody OOP Antibakteriální respirátor BreaSAFE-ANTI-COVID-19 vystavené oznámeným subjektem VÚBP Praha ze dne 30. 4. 2020.**

S ohledem na čl. 7 Doporučení Komise 2020/403 nebylo uloženo žádné opatření a je možné po omezenou dobu a po dobu provádění nezbytných postupů posuzování shody dodávat na trh OOP Antibakteriální respirátor BreaSAFE ANTI-COVID-19 FFP2 MANO4FIBERS s.r.o., neboť společnost **PARDAM NANO4FIBERS s.r.o.** jako výrobce splnila podmínky uvedení na trh kontrolovaného OOP v souladu s doporučením Komise (EU) 2020/403 a dále předložila příbalový leták a návod k použití v českém jazyce.

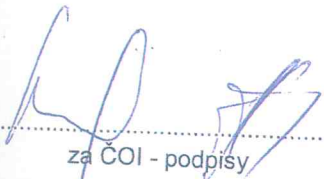
Doba dodávání na trh dle doporučení Komise (EU) 2020/403 je omezena do doby ukončení platnosti Certifikátu č. VUBP/024/2020, tzn. do 30. 7. 2020, pokud nebude postup posuzování shody ukončen dříve. Proti tomuto kontrolnímu zjištění má kontrolovaná osoba podle § 13 zákona č. 255/2012 Sb., o kontrole, právo podat výše uvedenému kontrolnímu orgánu písemné a zdůvodněné námítky ve lhůtě 15 dnů ode dne doručení tohoto protokolu.

Přijatá opatření

Nebyla přijata

Přílohy:

1. Potvrzení o zahájení postupu posuzování shody, 2 listy
2. Posudek ke zdravotní nezávadnosti, 2 listy
3. Protokol o zkoušce č.251/2020, 4 listy
4. Certifikát č. VUBP/024/2020, 2 listy
5. Návod k použití, 2 listy
6. Informační leták
7. Fotodokumentace


za COI - podpisy

22.05.2020

4

Digitálně
podepsal Mgr.
Jan Buk
Datum:
Jan Buk 2020.05.29
19:48:35 +02'00'
osoba přítomná kontrole - podpis

[Translation from the Czech language.]

Czech Trade Inspection Authority (CTIA),
Ústí nad Labem and Liberec Inspectorate,
Prokopa Diviše 1386/6, Ústí nad Labem.
E-mail: usti@coi.cz. Data mailbox: hp7dz3u.
Telephone: +420 475 209 493.

Identification code:
242005190082601.

INSPECTION REPORT

This inspection report applies to an inspection carried out pursuant to the Inspection Act No. 255/2012 Coll. ("the Inspection Code"), the Czech Trade Inspection Authority Act No. 64/1986 Coll., and related regulations, all as amended.

Inspected party:

Business name/Name and surname:	PARDAM NANO4FIBERS s.r.o.
Company registration number:	25268694
Registered office:	Žižkova 2759, Roudnice nad Labem, 41301
Name and address of the inspected establishment:	Manufacturer; Žižkova 2759, Roudnice nad Labem, 41301
Date and time of inspection:	19 May 2020 09:00 a.m.–19 May 2020 00:30 p.m.

Inspectors:

Head of Inspection Team:	Bc. Miloslav Kounovský	Inspector's card ID#:	000826
Inspection Team Members:	Ing. Pavel Sluka	Inspector's card ID#:	000781

Representative of the inspected party:

Title:	Executive Officer	Name and surname:	Mgr. Jan Buk	Date of birth:	20 May 1977
--------	-------------------	-------------------	--------------	----------------	-------------

Subject-matter of inspection and identification of authority:

Authority to carry out the inspection pursuant to section 49(1) of the Act No. 90/2016 Coll., on conformity assessment of specified products when made available on the market.

First inspection event:	Date: 19 May 2020
Section 5(2)(a) of the Inspection Act – producing a card or authorisation to carry out the inspection.	

Last inspection event:	Date: 19 May 2020
Assessment of the documentation sent and/or produced during inspection.	

[Signature] [Signature]

22 May 2020

Signed on behalf of the CTIA

1

[Electronic signature:

Mgr. Jan Buk

Signed electronically by Mgr. Jan Buk.

Date: 29 May 2020 at 0747:21 p.m.+02'00']

Signed by the inspected party's representative

Inspection findings

This inspection report was written in the absence of the inspected party's representative at the premises of the registered office of the Czech Trade Inspection Authority located at Prokopa Diviše 1386/6, Ústí nad Labem, on 22 May 2020.

The inspection was carried out at the premises of the registered office of PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o., a company having its registered office located at Žižkova 2759, 413 01 Roudnice nad Labem, company registration number: 25268694 (hereinafter referred to as "PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o."), starting on 19 May 2020, pursuant to section 5(1) and section (2)(c) of the Inspection Act No. 255/2012 Coll., as amended, based on the application of PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o. for a licence to make available the personal protective equipment (hereinafter referred to as "PPE") "Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19" on the market; the application was filed with the CTIA under Ref. No. ČOI 69667/20/2400. The CTIA inspectors first identified themselves by showing their inspector's cards to Mgr. Jan Buk, Executive Officer of PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o.

By examination of a copy of record in the Commercial Register maintained by the Regional Court in Ústí nad Labem, Section C, File 43581 (hereinafter referred to as "the Commercial Register"), the inspectors found that a company having its business name PARDAM, s.r.o. was deleted from the Commercial Register on 30 April 2020 and recorded in the Commercial Register under the new business name PARDAM NANO4FIBERS s.r.o. on 30 April 2020.

The following documentation was submitted together with the aforementioned application:

- Certificate of commencing the procedure of conformity assessment for the PPE "Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19" dated 30 April 2020, issued by the Work Safety Research Institute Výzkumný ústav bezpečnosti práce, v.v.i., Jeruzalémská 1283/9, 110 00 Prague 1, Testing Laboratory No. 1040, accredited by the Czech Accreditation Institute (ČIA) pursuant to ČSN EN ISO/IEC 17025:2018 (hereinafter referred to as "the WSRI"),
- Certificate No. VUBP/024/2020 dated 30 April 2020, describing and depicting the certified PPE "Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19", issued by the WSRI and valid until 30 July 2020.
- Testing Report No. 251/2020 for the PPE "Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19" dated 24 April 2020, issued by the WSRI.
- Health Safety Report No. SZÚ 765/2018 CTZB 187-765/18-73 dated 8 March 2018, issued by the National Institute of Public Health, Šrobárova 49/48, 100 00 Prague 10 (hereinafter referred to as "the NIPH").

During the inspection of PARDAM NANO4FIBERS s.r.o. carried out on 19 May 2020, the company's executive officer, Mgr. Jan Buk, stated that PARDAM NANO4FIBERS s.r.o. is the manufacturer of the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19. The respirator could be made available also on the market of the other EU Member States if the approval procedure is successful, the product is certified, and the market conditions are favourable in terms of demand. Furthermore, Mgr. Jan Buk presented the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID19, the package leaflet, and instructions for use in the Czech language during the inspection in the manufacturer's premises on 19 May 2020.

Assessment of the documentation sent and/or produced during inspection.

The inspected party, PARDAM NANO4FIBERS s.r.o., sent the following documentation together with the application for licence to make the PPE available on the market:

			[Electronic signature: Mgr. Jan Buk. Signed electronically by Mgr. Jan Buk. Date: 29 May 2020 at 07:47:52 p.m.+02'00']
[Signature]	[Signature]	22 May 2020	
Signed on behalf of the CTIA	2		Signed by the inspected party's representative

1. Certificate of commencing the procedure of conformity assessment dated 30 April 2020, issued by the WSRI. The WSRI confirmed that the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19 ensures an adequate level of health and safety protection in compliance with the essential requirements laid down in Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council, on technical requirements for personal protective equipment.
2. Certificate No. VUBP/024/2020 dated 30 April 2020, issued by the WSRI and valid until 30 July 2020, confirming the conformity of the properties of the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19 to certain requirements of the standard ČSN EN 149:2002+A1 Art. 7.3, 7.9.2, 7.12, 7.16, 8.4.1.
3. Testing Report No. 251/2020 dated 24 April 2020, issued by the WSRI, certifying that the tested Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19 successfully passed the test.
4. Health Safety Report No. SZÚ 765/2018 CTZB 187-765/18-73 dated 8 March 2018, issued by the NIPH, certifying that the examined products are safe for human use in contact with the skin within the scope of the performed tests. They comply with the essential requirement for the safety of material pursuant to the Act No. 22/1997 Coll., on technical requirements for products, as amended, and with Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council, on technical requirements for personal protective equipment.

The following was presented by the company's executive officer, Mgr. Jan Buk, during the inspection carried out on 19 May 2020 at the premises of the registered office of PARDAM NANO4FIBERS, s.r.o.:

1. The package leaflet to be included in the package of the respirators; it contains information on the type of product – Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19, the link to an English version, its use, description, and properties.
2. The instructions for use to be included in the package of the respirators; they contain information on the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19, its manufacturer, instructions for maintenance, basic information on how to care of the respirator in healthcare settings, basic information on how to care of the respirator in home settings, instructions on how to put the respirator on.
3. An antibacterial respirator labelled "BreaSAFE ANTI-COVID-19 FFP2 MAN04FIBERS PARDAM." The respirator was identically designated on the photograph(s) included in the aforementioned certificate No. VUBP/024/2020. It is therefore possible to say that this respirator is identical to the respirator that was assessed by the WSRI and certified by certificate No. No. VUBP/024/2020. The respirators are packed in boxes of 3 pcs each.

Having regard to Article 7 of the European Commission Recommendation 2020/403 on conformity assessment and market surveillance procedures relating to the threat of coronavirus COVID-19 in personal protective equipment and medical devices, if market surveillance authorities find that PPE provides an adequate level of protection of health and safety in accordance with the essential requirements laid down in Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on PPE, although conformity assessment procedures, including the affixing of the CE marking, have not been fully completed under harmonised rules, they may authorise the making available on the Union market of those products for a limited period and over the duration of the necessary procedures.

As follows from the aforementioned Commission Recommendation (EU) 2020/403, the making available of PPE on the market does not currently require all formal requirements to be met at the time the PPE is placed on the market. In order to be able to place PPE on the market for a limited period of time and over the duration of the necessary conformity assessment procedures, the following essential conditions must be met:

[Signature] [Signature]

22 May 2020

Signed on behalf of the CTIA

3

[Electronic signature:

Mgr. Jan Buk

Signed electronically by Mgr. Jan Buk

Date: 29 May 2020 at 07:48:15 p.m.+02'00']

Signed by the inspected party's representative

- a) The person intending to place PPE on the market must be able to demonstrate (typically by means of a test certificate or other document issued by an authorised person) that these products ensure an adequate level of health and safety protection in accordance with the essential requirements laid down in Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council – FULFILLED; PARDAM NANO4FIBERS s.r.o, company registration number: 25268694, submitted Certificate No. VUBP/024/2020 for the PPE Antibacterial Respirator BreaSAFE-ANTI-COVID-19,
- b) A conformity assessment procedure must be commenced at least by filing an application with a notified body (testing laboratory) – FULFILLED; PARDAM NANO4FIBERS s.r.o, company registration number: 25268694, submitted a certificate of commencing the procedure of conformity assessment for the Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19 dated 30 April 2020, issued by the notified body WSRI.

Having regard to Article 7 of Commission Recommendation 2020/403, no measure has been imposed and it is possible to place the PPE Antibacterial Respirator BreaSAFE ANTI-COVID-19 FFP2 NANO4FIBERS s.r.o. on the market for a limited time and over the duration of the necessary conformity assessment procedures, as PARDAM NANO4FIBERS s.r.o., as the manufacturer, fulfilled the conditions for placing a controlled PPE on the market in accordance with Commission Recommendation (EU) 2020/403 and also submitted a package leaflet and instructions for use in the Czech language.

The time of placing on the market according to Commission Recommendation (EU) 2020/403 is limited by the expiry of Certificate No. VUBP/024/2020, i.e. 30 July 2020, unless the conformity assessment procedure is completed earlier. Pursuant to section 13 of the Inspection Act No. 255/2012 Coll., the inspected party may submit written and justified objections against these inspection findings with the aforementioned inspection authority; the time limit is 15 days from the day of delivery of this inspection report.

Measures taken

None.

Annexes:

1. Certificate of commencing the procedure of conformity assessment, 2 sheets.
2. Health Safety Report, 2 sheets.
3. Testing Report No. 251/2020, 4 sheets.
4. Certificate No. VUBP/024/2020, 2 sheets.
5. Instructions for use, 2 sheets.
6. Package leaflet.
7. Photograph(s).

[Signature] [Signature]

22 May 2020

Signed on behalf of the CTIA

4

[Electronic signature:

Mgr. Jan Buk

Signed electronically by Mgr. Jan Buk

Date: 29 May 2020 at 07:48:35 p.m.+02'00']

Signed by the inspected party's representative

Tlumočnická doložka:

Jako tlumočnice pro jazyk anglický
jmenovaná rozhodnutím Krajského soudu v Plzni
ze dne 3. 6. 1997, č. j. Spr 492/97,
stvrzuji,
že překlad souhlasí s textem připojené listiny.

Official Translation.

*I, the undersigned, English translator
appointed by decision No. Spr 492/97 of 3 June 1997,
issued by Plzeň Regional Court (Czech Republic),
hereby certify that
the foregoing is a true translation of the attached document.*

Tlumočnický úkon je zapsán v deníku pod poř. č. /
Translation No. in the Book of Translations: 15163

ze dne / Date (DD-MM-YYYY): 03. 06. 2020

[L.S.]

RNDr. Klára Kašová

tlumočnice pro jazyk anglický /
English Translator

